

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1934-1935	N° 58	Zittingsjaar 1934-1935	
N° 4XVIII : BUDGET.	SEANCE du 8 février 1935	VERGADERING van 8 Februari 1935	BEGROETING N° 4XVIII.

**BUDGET**

**des Non-Valeurs et des Remboursements  
pour l'exercice 1935.**

**RAPPORT**

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION (1)  
PAR M. LECLERCQ.

MADAME, MESSIEURS,

Le budget des non-valeurs et remboursements n'a guère donné lieu à discussion au sein de votre Commission.

Les notes justificatives jointes au projet de loi donnent d'ailleurs tous les renseignements désirables.

Dans ces conditions nous pouvons nous borner à souligner que les crédits demandés en 1935 sont en diminution de 27,005,150 francs pour les non-valeurs et de 11,422,500 francs pour les remboursements.

En ordre principal, ce résultat est dû à l'emploi d'une nouvelle procédure, qu'on ne peut qu'approuver et qui consiste à n'insérer au budget que les seuls dégrèvements devant faire l'objet d'une restitution effective aux ayants droit ou devant être affectés à l'apurement de cotations autres que celles auxquelles ces dégrèvements se rapportent.

Les sommes faisant l'objet de dégrèvements autres que ceux visés à l'alinéa précédent ne sont plus inscrites en recettes et en dépenses dans les écritures de comptabilité,

(1) La Commission, présidée par M. Hallet, était composée de :

10 D--

Le présent rapport n° 58 a été distribué le 8 février 1935. (Art. 4 de la résolution de la Chambre relative à l'examen des Budgets.)

2<sup>e</sup> Des membres désignés par les sections : MM. Bouchery, Carton de Tournai, De Winde, Delwaide, Somerhausen, Piérard.

**BEGROETING**

**der Onwaarden en Terugbetalingen  
voor het dienstjaar 1935.**

**VERSLAG**

NAMENS DE COMMISSIE (1) UITGEBRACHT  
DOOR DEN HEER LECLERCQ.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

De begroting der Onwaarden en Terugbetalingen gaf geen aanleiding tot lange besprekingen in den schoot van uwe Commissie.

De verantwoording die bij het wetsontwerp gaat geeft overigens alle wenschelijke inlichtingen.

In die omstandigheden, mogen wij er op wijzen dat de in 1935 aangevraagde kredieten in vermindering zijn met 27,005,150 frank, wat betreft de onwaarden en met 11,422,500 frank wat betreft de terugbetalingen.

In hoofdzaak, is dien uitslag te wijten aan het aanwenden eener nieuwe werkwijze waarmede wij moeten instemmen, en die voor regel heeft, op de begroting enkele ontlastingen te voorzien, die het voorwerp eener werkelijke terugbetaling aan de rechthebbenden moeten uitmaken ofwelke dienen aangewend voor de aanzuivering van andere posten dan die waarop de ontlastingen betrekking hebben.

De sommen welke het voorwerp uitmaken van andere ontlastingen dan die bedoeld in voorgaande alinea, worden niet meer in ontvangsten en uitgaven in de boekhouding

(1) De Commissie, door den heer Hallet .....

Dit verslag n° 58 werd rondgedeeld op 8 Februari 1935. (Art. 4 van het besluit van de Kamer betreffende de behandeling van de Begrootingen.)

... , ... , Lepage, Merlot, Soudan, Uytroever, Boedt, Leclercq, Max. — Elias ;

2<sup>e</sup> Deleden door de afdeelingen aangeduid : de HH. Bouchery, Carton de Tournai, De Winde, Delwaide, Somerhausen, Piérard.

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1934-1935	N° 58	Zittingsjaar 1934-1935	
N° 4XVIII : BUDGET.	SEANCE du 6 février 1935	VERGADERING van 6 Februari 1935	BEGROETING N° 4XVIII.

**BUDGET**

**des Non-Valeurs et des Remboursements  
pour l'exercice 1935.**

**RAPPORT**

AIT AU NOM DE LA COMMISSION (1)  
PAR M. LECLERCQ.

MADAME, MESSIEURS,

Le budget des non-valeurs et remboursements n'a guère donné lieu à discussion au sein de votre Commission.

Les notes justificatives jointes au projet de loi donnent d'ailleurs tous les renseignements désirables.

Dans ces conditions nous pouvons nous borner à souligner que les crédits demandés en 1935 sont en diminution de 27,005,150 francs pour les non-valeurs et de 11,422,500 francs pour les remboursements.

En ordre principal, ce résultat est dû à l'emploi d'une nouvelle procédure, qu'on ne peut qu'approuver et qui consiste à n'inscrire au budget que les seuls dégrèvements devant faire l'objet d'une restitution effective aux ayants droit ou devant être affectés à l'apurement de cotations autres que celles auxquelles ces dégrèvements se rapportent.

Les sommes faisant l'objet de dégrèvements autres que ceux visés à l'alinéa précédent ne sont plus inscrites en recettes et en dépenses dans les écritures de comptabilité,

(1) La Commission, présidée par M. Hallet, était composée de :

1<sup>o</sup> Des membres de la Commission des Finances, des Budgets et des Economies : MM. Allewaert, Brusselmans, de Liedekerke, de Wouters d'Oplinter, Drion, Jaspar (Henri), Pussemier, Sap, Van Ackere (Fernand). — Balthazar, Buset, Debuinne, Hoen, Lepage, Merlot, Soudan, Uytroever. — Boedt, Leclercq, Max. — Elias ;

2<sup>o</sup> Des membres désignés par les sections : MM. Bouchery, Carton de Tournai, De Winde, Delwaide, Somerhausen, Piérard.

**BEGROETING**

**der Onwaarden en Terugbetalingen  
voor het dienstjaar 1935.**

**VERSLAG**

NAMENS DE COMMISSIE (1) UITGEBRACHT  
DOOR DEN HEER LECLERCQ.

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

De begroeting der Onwaarden en Terugbetalingen gaf geen aanleiding tot lange besprekingen in den schoot van uwe Commissie.

De verantwoording die bij het wetsontwerp gaat geeft overigens alle wenschelijke inlichtingen.

In die omstandigheden, mogen wij er op wijzen dat de in 1935 aangevraagde kredieten in vermindering zijn met 27,005,150 frank, wat betreft de onwaarden en met 11,422,500 frank wat betreft de terugbetalingen.

In hoofdzaak, is dien uitslag te wijten aan het aanwenden eener nieuwe werkwijze waarmede wij moeten instemmen, en die voor regel heeft, op de begroting enkele ontlastingen te voorzien, die het voorwerp eener werkelijke terugbetaling aan de rechthebbenden moeten uitmaken ofwelke dienen aangewend voor de aanzuivering van andere posten dan die waarop de ontlastingen betrekking hebben.

De sommen welke het voorwerp uitmaken van andere ontlastingen dan die bedoeld in voorgaande alinea, worden niet meer in ontvangsten en uitgaven in de boekhouding

(1) De Commissie, door den heer Hallet voorgezeten, bestond uit :

1<sup>o</sup> De leden van de Commissie voor de Financiën, de Begrotingen en de Bezuinigingen : de HH. Allewaert, Brusselmans, de Liedekerke, de Wouters d'Oplinter, Drion, Jaspar (Henri), Pussemier, Sap, Van Ackere (Fernand). — Balthazar, Buset, Debuinne, Hoen, Lepage, Merlot, Soudan, Uytroever. — Boedt, Leclercq, Max. — Elias ;

2<sup>o</sup> De leden door de afdeelingen aangeduid : de HH. Bouchery, Carton de Tournai, De Winde, Delwaide, Somerhausen, Piérard.

mais sont déduites en fin d'exercice des droits auxquels elles se rapportent. C'est une simplification évidente.

Dans un but de simplification également, l'Administration permet aux contribuables qui sont fondés à réclamer une réduction d'impôt de n'en acquitter provisoirement que la partie incontestablement due, mesure qui est de nature à provoquer naturellement une réduction des remboursements en matière d'intérêts de retard.

Enfin, l'Institut de Radio-Diffusion, en vertu de la loi du 18 juin 1930, devait toucher :

a) 90 p. c. des prévisions de recettes fournies par la redevance prélevée par l'Etat sur les appareils récepteurs privés	$34,394,625 \times 9$	= 30,955,162 ... fr. 30,955,162
	10	
b) Une somme égale aux prévisions de recettes de la taxe de luxe sur les tubes électroniques, soit	1,040,000	
	Au total ... fr.	31,995,162

L'I. N. R. pouvant faire face à ses divers besoins et engagements moyennant un remboursement de 23,500,000 francs, l'Etat retient, à titre exceptionnel, la différence de 8,495,162 francs.

Ce montant de 23 millions 500 mille francs de la subvention accordée à l'I. N. R. est néanmoins en augmentation sur le chiffre de 22,672,500 francs pour 1934.

La Belgique doit certes occuper une place honorable au point de vue de la Radio-Diffusion, mais on peut se demander si des compressions de dépenses ne sont pas possibles dans ce domaine et s'il ne serait pas indiqué de reviser la loi du 18 juin 1930.

\*\*

Le présent rapport a été adopté à la majorité des membres présents.

*Le Rapporteur,*

E. LECLERCQ.

*Le Président,*

Max HALLET.

opgenomen, doch worden afgerekend, bij het sluiten van het dienstjaar, van de rechten waarop zij betrekking hebben. Dit is eene opvallende vereenvoudiging.

Eveneens, met het oog op vereenvoudiging, laat het Bestuur aan de belastingplichtigen toe, die redenen hebben om eene vermindering van belasting aan te vragen, dat zij voorlopig slechts het onbelastbaar verschuldigd gedeelte zouden betalen, welke maatregel van aard is om natuurlijk eene vermindering der terugbetalingen te verwezenlijken op stuk van interesten voor verwijl.

Ten slotte, zou krachtens de wet van 18 Juni 1930, de Radio-uitzendingsinrichting moeten ontvangen :

a) 90 t. h. van de ramingen der ontvangsten opgeleverd door de taxe die de Staat heeft op de private ontvangtoestellen	$34,394,625 \times 9$	= 30,955,162 ... fr. 30,955,162
	10	
b) Eene som gelijk aan de ramingen van de opbrengst der weeldegrave op de elektronische buizen, hetzij	1,040,000	
	Au total ... fr.	31,995,162

Daar het N. I. R. aan zijne verschillende behoeften en verbintenissen kan voldoen, mits eene terugbetaling van 23,500,000 frank, behoudt de Staat, ten uitzonderlichen titel, het verschil van 8,495,162 frank.

Dit bedrag van 23 miljoen 500 duizend frank der toelage toegekend aan het N. I. R. is nochtans hoger dan het cijfer van 22,672,500 frank voor 1934.

België moet stellig een eervolle plaats bekleeden wat de Radio-Omroep betreft, doch men kan zich afvragen of op dit gebied geen inkrimpingen van uitgaven mogelijk zijn en of het niet geraadzaam zou zijn de wet van 18 Juni 1930 te herzien.

\*\*

Het tegenwoordig verslag werd door de meerderheid der aanwezige leden goedgekeurd.

*De Verslaggever,*

E. LECLERCQ.

*De Voorzitter,*

Max HALLET.